

9.10.11 NOVEMBRE | NOVEMBER 2018



SYNAGOGUE
BETH HILLEL
ק"ק בית הלל



With the Friendly Support of

Shabbaton in Brussels

Shabbaton : Une opportunité rare et conviviale de rencontrer les leaders mondiaux du Judaïsme Libéral, **rejoignez-nous pour cette célébration !**

- Ouverture Officielle du Bureau Bruxellois de l'EUPJ
- Centenaire de l'Armistice de la 1^{ère} Guerre Mondiale
- 80^{ème} anniversaire de la Nuit de Cristal

Programme ouvert aux membres de Beth Hillel et IJC

Ce programme est susceptible d'être modifié

(Certaines activités, réunions de travail et repas sont réservés uniquement aux délégations internationales)

Vendredi 9 novembre

19:00 Office de Kabbalat Chabbat et Kiddouch (Fr / Engl)
Rabbin M. Neiger, Stagiaire Rabbinique Dr. B. Doyle

Samedi 10 novembre

09:30 Torah Breakfast (café, thé, croissants et Torah)
Stagiaire Rabbinique Dr. B. Doyle (Engl)

10:30 Office de Chaharit Chabbat (Engl) *Rabbins de l'EUPJ*
Rabbin M. Neiger, Stagiaire Rabbinique Dr. B. Doyle

13:00 Kiddouch, Lunch Buffet Sandwiches

17:45 Havdalah, suivie de :

► Cérémonie d'Ouverture du Bureau Européen Bruxellois de l'EUPJ

Orateur principal : **Paul Nemitz**, Conseiller principal "Stratégies pour les politiques transversales de la Justice ou les actions juridiques" auprès de la Commission Européenne.

Egalement au programme: des interventions pointues de responsables de l'EUPJ et de la WUPJ, et des intermèdes musicaux (*D. Baltuch* au piano et *J-M. Finn* à la flûte).

► Cocktail dînatoire

Dimanche 11 novembre

10:00 Workshops, groupes de discussion (Engl.)
S. Guentner, Présidente EUPJ (Engl)

Tous les événements ci-dessus sont librement accessibles pour les membres Beth Hillel/IJC.

► **A l'exception de la Cérémonie d'Ouverture du Bureau et du Cocktail du samedi 10 novembre à 17:45.**

Réservation et participation de 15,00 € par personne.

(Enfants : gratuit de 0 à 13 ans)

Le paiement valide votre réservation :

IBAN : BE84 1925 1337 4259

Réservation et paiement obligatoires avant le 7 novembre.

Réservations & infos : info@beth-hillel.org
+32 2 332 25 28

Shabbaton : Enjoy a warm Jewish gathering and the unique opportunity to meet the leaders of progressive judaism worldwide, **please join us for this celebration!**

- Opening Ceremony of Brussels EUPJ EU Office
- Centennial Anniversary of WWI 1914-18 Armistice
- 80 Years "Kristallnacht"

Open events for IJC and Beth Hillel members

This program might be slightly adjusted

(Some activities, meetings and meals are strictly destined to the international delegations)

Friday 9 November

19:00 Kabbalat Chabbat service and Kiddush (Fr / Engl)
Rabbi M. Neiger, Rabbinical Intern Dr. B. Doyle

Saturday 10 November

09:30 Torah Breakfast (coffee, tea, croissants and Torah)
Rabbinical Intern Dr. B. Doyle (Engl)

10:30 Shacharit Shabbat service (Engl) *EUPJ Guest Rabbis*
Rabbi M. Neiger, Rabbinical Intern Dr. B. Doyle

13:00 Kiddush, Sandwich Lunch Buffet

17:45 Havdalah, followed by :

► EUPJ Brussels EU Office Opening Ceremony

Key note speaker : **Paul Nemitz**, Principal Advisor to the Director General for Justice and Consumers of the European Commission.

In addition, we'll enjoy insightful interventions from EUPJ & WUPJ leaders, and musical intermezzi (*D. Baltuch* on the piano and *J-M. Finn* on the flute).

► Cocktail Reception

Sunday 11 November

10:00 Workshops, discussion groups (Engl.)
S. Guentner, EUPJ Chairperson (Engl)

All the above mentioned events are free and open to IJC/Beth Hillel members.

► **With the exception of the Opening Ceremony and Cocktail on Saturday 10 November at 17:45.**

Reservation and payment : 15,00 € per person.

(Kids : free from 0 to 13 years)

The payment confirms the booking :

IBAN : BE84 1925 1337 4259

Payments are required by November 7th at the latest.

Reservations & infos : info@beth-hillel.org
+32 2 332 25 28